



RG/ACC/324/2024



6811/2024

GENERAL AGREEMENT FOR ACADEMIC COLLABORATION EXECUTED BY UNIVERSIDAD DE GUADALAJARA, MEXICO, HEREIN REFERRED TO AS "UDEG", REPRESENTED IN THIS ACT BY ITS RECTOR GENERAL, DR. RICARDO VILLANUEVA LOMELÍ, ASSISTED BY THE SECRETARY GENERAL, MSc. GUILLERMO ARTURO GÓMEZ MATA, AND BY SCIENCES PO TOULOUSE, FRANCE, HEREIN REFERRED TO AS "SCIENCES PO TOULOUSE", REPRESENTED BY ITS DIRECTOR, ÉRIC DARRAS, PURSUANT TO THE FOLLOWING STATEMENTS AND CLAUSES:

STATEMENTS

SCIENCES PO TOULOUSE DECLARES:

- I. It is a duly incorporated UNIVERSITY pursuant to the laws of France, as evidenced in the decree 89-902 of December 18, 1989.
- II. That its representative is empowered to enter into this type of agreements, as established in the Ministerial order of July 22, 2022.
- III. Among its purposes is to promote and expand international activities.
- IV. That designates as responsible for the execution of this Agreement the Director of Sciences Po Toulouse, Éric Darras.
- V. That the legal address is the property located at 21 allée de Brienne, CS 88 526, 31685 Toulouse Cedex 6, France.

UDEG DECLARES:

- I. That it is a public body, decentralized from the State Government of Jalisco; it is a legal entity with full autonomy and property ownership rights, conforming to that which is stated in article 1° of its Organic Law, promulgated by the Local Executive on the 15th day of January, 1994, in the execution of the decree number 15319 of the Honorable Congress of the State of Jalisco.
- II. Its stated aims are to train and update technicians, high school diploma holders, professional technicians, professionals, graduates, and other human resources that are required for the socio-economic development of the State; to organize, carry out, encourage and disseminate scientific, technological and humanistic research, to uphold, conserve, increase and spread cultural awareness, and to work alongside the competent educational authorities in the orientation and promotion of upper-intermediate and higher education, as well as with the



development of science and technology, all of this in keeping with article 5° of its Organic Law.

- III. That it conforms to Article 6°, section III of its Organic Law, in that it undertakes programs of teaching, research, and the diffusion of cultural awareness, in agreement with the principles and directions laid out in Article 3° of the Political Constitution of the Mexican United States.
- IV. That the Rector General is the highest executive authority and the legal representative of Universidad de Guadalajara, conforming to that which is stipulated in Article 32° of the Organic Law.
- V. That the Secretary General, conforming to Article 40° of the often-quoted Organic Law, is responsible for certifying the acts and provisions in the terms of the Law.
- VI. That indicates as legal domicile, the property located in the Juárez Avenue number 976, Colonia Centro, Postal Code 44100, in Guadalajara, Jalisco, Mexico.

C L A U S E S

FIRST. The objective of the present Agreement is to establish the criteria under which the “UDEG” and “Sciences Po Toulouse” will jointly carry out academic, scientific and cultural collaborative activities, for the enrichment of the educational functions that are fulfilled.

SECOND. Both Parties agree that they may carry out cooperative actions in the following areas:

- a) Student exchange;
- b) Exchange of academic personnel;
- c) Development of research projects;
- d) Cooperation programs in virtual modality, such as Virtual Mobility, Mirror Classes, Collaborative Online International Learning (COIL) among others.
- e) The design and the organization of courses, conferences, symposia, degree programs and continuing educational programs, amongst others, for the academic, scientific, and cultural benefit of both institutions;
- f) Exchange of publications and other materials of common interest;
- g) Other activities on which the Parties agree for the fulfilment of the present Agreement.



THIRD. The Parties agree to financially support the programs, projects and activities that originate out of the present Agreement, according to their financial resources available.

FOURTH. The Parties agree that the proposed programs, projects or work agreements that arise from this Agreement, will be elevated to the category of specific agreements of collaboration, once they're signed by their institutional representatives, and will be considered annexes to this Agreement, once signed by their representatives.

FIFTH. The specific proposed agreements will describe, in precise detail and with complete accordance, the activities to be developed, the responsibilities of each Party, the budget for each activity, a definition of the sources of finance, the personnel involved, the facilities and equipment to be used, a working calendar, and anything else necessary to precisely determine the aim and scope of each of the said agreements that will be the operative documents of the present Agreement.

SIXTH. The Parties agree to regulate through the corresponding specific agreement questions relative to the property rights arising from authorship of jointly elaborated materials as a result of their joint activities, as well as questions concerning ownership of industrial rights patents, certificates of invention, and registry of models, among others that might result from the cooperative research.

SEVENTH. The Parties will each designate their own personnel to administer the activities of this Agreement, including the continuation and proposed endorsement of specific collaborations.

EIGHTH. Both Parties will work jointly or separately toward the obtaining of financial resources from other institutions, government agencies and national and international organisms for the development of the activities relative to the corresponding specific agreements if said resources cannot be obtained either completely or partially by the Parties.

NINTH. In the development of work programs both Parties promise to respect the norms in force and applicable to each of the Parties.

TENTH. The Parties agree that they will not be responsible for damages if the aforementioned activities in this document or the specific task orders deriving from it cannot be completed due to unforeseen circumstances. Activities could resume in the manner that both Parties determine, once said circumstances are resolved.

ELEVENTH. The personnel designated by each Party to administer any activities that arise from this Agreement will maintain current employment status at their home university and will not be considered, in any way, part of the visiting institution. The personnel will continue under the absolute direction and dependence of the Party with which they have established their labor relationship or have been hired, so there will be



no employment relationship whatsoever with the other Party, and in no case may they be considered substitute employers, and therefore, each of them assumes the responsibilities that correspond to them as a result of such relationship. The host university will not incur labor responsibilities regarding visiting personnel participants.

TWELFTH. The Parties agree to consider as confidential all information related to the activities of "UDEG" to which "SCIENCES PO TOULOUSE" has access, and vice versa, as a result of this Agreement and which is not public.

THIRTEENTH. The present Agreement will be valid for five (5) years and will come into effect from the date of its joint signing. In the case of separate signatures, the date of the second signature will be taken as its initial date. This Agreement may be renewed, modified or terminated if either Party so requests the other Party at least six (6) months in advance and in writing. If there are ongoing collaborative actions, they shall not be affected by the termination of this Agreement.

FOURTEENTH. The present Agreement may be renewed or modified at any time during its validity with the consent of both Parties, adhering to the necessary administrative and legal procedure, obligating the Parties to the new stipulations, from the date of its signing.

FIFTEENTH. The Parties demonstrate good faith in signing this Agreement and accept the obligations contracted in it, agreeing to carry out all the actions necessary to fulfil them. If a discrepancy should occur over its interpretation, it will be resolved by mutual accord.

Both Parties, having read the present document and with the understanding of the content and extent of each of its clauses, indicating the absence of malice, dishonesty, or any other reason to nullify their consent, sign it in duplicate, in English, both copies with the same content and validity.

Place: Guadalajara, Jalisco, Mexico.

Date: 05 NOV 2024

UNIVERSIDAD DE GUADALAJARA

DR. RICARDO VILLANUEVA LOMELÍ
RÉCTOR GENERAL

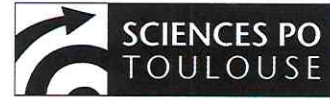
MSc. GUILLERMO ARTURO GÓMEZ MATA
SECRETARY GENERAL

Place: Toulouse, France.

Date: 06/02/2025

SCIENCES PO TOULOUSE

ÉRIC DARRAS
DIRECTOR



W I T N E S S

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'Valeria Viridiana Padilla Navarro' with a stylized flourish below it.

MTRA. VALERIA VIRIDIANA PADILLA NAVARRO
COORDINATOR FOR INTERNATIONALIZATION

This signature page corresponds to the GENERAL AGREEMENT FOR ACADEMIC COLLABORATION between Universidad de Guadalajara, Mexico, and Sciences Po Toulouse, France, which consists of a total of five (5) pages.

A large, hand-drawn blue oval mark, possibly a signature or a stamp, located at the bottom of the page.